

Image not found

Lirica Medievale Romanza/sites/all/themes/business/logo.png

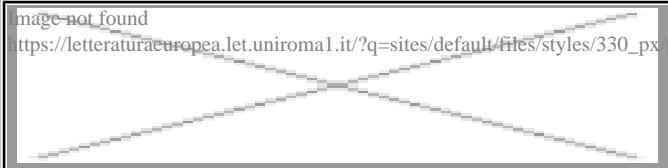
Published on *Lirica Medievale Romanza* (<https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it>)

Home > DON DENIS > EDIZIONE > Pesar mi fez meu amigo > Tradizione manoscritta > CANZONIERE B

CANZONIERE B

- letto 187 volte

Edizione diplomatica



Pesarmi fez meu amigo

Amiga mays sey eu. q(ue) no(n)



Cuydou. el. no se(n) coraço(n)

De mi pesar ca u(os) digo

Que antel q(ue)ria moirer

Ca mi sol hu(n) pesar fazer

No(n) cuydou q(ue) mi pesasse

Do q(ue) fez ca sey eu muy be(n)

Que do q(ue) foy no(n) fora re(n)

Preen. sey se eu cuydasse

Que. antel ??

Fezeo p(or)encoberta.

Ca sey q(ue)sse fora matar

Ante q(ue) ami(n) fazer pesar

E p(or) esto soo certa.

Que antel q(ue)ria mo ??

Ca de moirer ou de uiuer

Sabel caxe no meu Poder

- letto 131 volte

Edizione diplomatico-interpretativa

Pesarmi fez meu amigo Amiga mays sey eu. q(ue) no(n)	Pesar mi fez meu amigo, amiga, mays sey eu que non cuydou el no sén coraçon de mi pesar, ca vos digo que ant?el queria moirer ca mi sol hun pesar fazer.
	II
No(n) cuydou q(ue) mi pesasse Do q(ue) fez ca sey eu muy be(n) Que do q(ue) foy no(n) fora re(n) Preen. sey se eu cuydasse Que. antel ??	Non cuydou que mi pesasse do que fez, ca sey eu muy ben que do que foy non fora ren; preen sey, se eu cuydasse que ant?el
	III
Fezeo p(or)encoberta. Ca sey q(ue)sse fora matar Ante q(ue) ami(n) fazer pesar E p(or) esto soo certa. Que antel q(ue)ria mo ??	Feze-o por encoberta, ca sey que sse fora matar ante que a min fazer pesar; e por esto soo certa que ant?el queria mo...
	IV
Ca de moirer ou de uiuer Sabel caxe no meu Poder	ca de moirer ou de viver sab?el ca x?é no meu poder.

- letto 133 volte

Riproduzione fotografica

Image not found

https://letteraturaeuropaea.let.uniroma1.it/?q=sites/default/files/styles/661/public/B_563_1.jpg&itok=zBlsj24X



Image not found

https://letteraturaeuropaea.let.uniroma1.it/?q=sites/default/files/styles/661/public/B_563_2.jpg&itok=o1dxkH0w



- letto 153 volte

Source URL: <https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/canzoniere-b-238>